第37回日本・米国南東部会日米合同会議の開催

在マイアミ総領事 長嶋伸治

去る 2014 年 9 月 1 9 日、東京で「調和、伝統そして革新を通じた成功を目指して」とのテー マの下で標記の会議が開催されました。当方もお招きを受けて出席しました。



開会式の模様

この会議は米国南東部 7 州の政府/経済界代表 者と日本側ビジネス関係者との間で開催され、 初回以降 39 年目になります。会議参加者の間 では日米関係を一層深化させ、共にビジネスを 発展させていこうとの一種の連帯感のようなも のが双方に見られ、米国南東部と日本とを繋ぐ チャネルとしての大きな役割を果していること が良く分かりました。

この会議は毎年日米交互に開催されており、今回は東京で開催されたものです。出席者は会議 資料ベースでは日本側約 70 名、米側約 190 名でした。なお、歓迎レセプションではケネディ駐日 米国大使もご挨拶をされていました。以下会議概要です。

(1)開会及び各州代表挨拶

西田日本側議長(東芝相談役)及びイェイツ米側 議長(建設会社社長)からの開会挨拶が行われ、こ れまでこの会議が日本と米国南東部との関係、さら に日米関係全体の強化のために果たしてきた役割を 評価するとともに、今後とも相互理解を一層深めて いきたいとの趣旨が述べられました。次に、関 経済 産業大臣政務官により現下の我が国の経済、エネル ギー及び通商の各政策に関する明快な講演がありま した。



西田日本側議長挨拶

続いて各州代表者により、主に各州での日系企業の現況及び我が国からの投資誘致に向けた発 言が行われました。フロリダ州からはスウォープ商務長官が発言し、フロリダ州は力強い経済と 良好なビジネス環境にあることを強調しておりました。最後に加藤ナッシュビル総領事が来賓挨 拶を行いました。

(2)パネルセッション I(テーマは「新しい環境問題の動きをどう活かすか」)

環境対策、イノベーションと環境規制のあり方等につき個別企業及び研究者の視点から熱心な 議論が交わされました。

(3)パネルセッションⅡ(テーマは「グローバルな市場アクセスのための戦略拠点」)

対外投資、成長を続けるアジア市場、メガ FTA 及びグローバル・バリュー・チェーン(生産工程の国際分業化)等を中心に日米それぞれの観点から充実した意見交換が行われました。

(4)閉会

須永アトランタ総領事及び当方が来賓として挨拶した後共同声明〈下記別紙参照〉を採択しました。最後に来年のホストであるアラバマ州を代表してバーミンガム市の市長が挨拶を述べ、米国での再会を約して閉会となりました。

(共同声明概要)

会議の主な出席者名、討議の要点を紹介。成果として、相互理解が深まった点、パートナーシップの重要性が改めて確認された点、調和しつつ共同作業をすることの価値が確認され、日本、 米国そして世界の持続的な成長の達成を協力して目指していくことが再確認された。

次回は 2015 年 11 月 14 日から 16 日までアラバマ州バーミンガムで開催予定。

以上



The 37th Annual Joint Meeting

Japan-U.S. Southeast & Southeast U.S./Japan Associations "Success through Harmony, Tradition and Innovation" September 18-20, 2014 Hotel New Otani Tokyo Joint Statement

Joint Statement 19 September 2014

The Japan-U.S. Southeast Association and the Southeast U.S./Japan Association held their 37th Annual Joint Meeting at the New Otani hotel in Tokyo, Japan, September 18 to 20, 2014, with the theme of "Success through Harmony, Tradition and Innovation." Japan Chairman, Mr. Atsutoshi Nishida, Advisor to the Board, Toshiba Corporation and SEUS Chairman, Mr. William Yates, Chairman of Yates Construction Company, presided over the meeting which attracted approximately 300 delegates.

The SEUS delegations were led by senior government officials from each jurisdiction including: the Honorable Phil Bryant, Governor, State of Mississippi, this year's co-host state; the Honorable Hugh K. Leatherman, President Pro Tempore, State of South Carolina Senate; Bart Gobeil, Chief Operating Officer, State of Georgia; Greg Canfield, Secretary of Commerce, State of Alabama; Gray Swoope, Secretary of Commerce, State of Florida; Sharon Allred Decker, Secretary of Commerce, State of North Carolina; and Bill Hagerty, Commissioner, Department of Economic and Community Development, State of Tennessee.

VIPs attending the conference included the Honorable Caroline Kennedy, U.S. Ambassador to Japan; the Honorable Kazuo Sunaga, Consul General of Japan in Atlanta; the Honorable Motohiko Kato, Consul General of Japan in Nashville; and Shinji Nagashima, Consul General of Japan in Miami. In the opening remarks, William Yates and Atsutoshi Nishida recognized the growing significance of the spirit of harmony and collaboration. They highlighted the strong ties and mutual trust between the U.S. and Japan and urged the two countries to play a leading role in bringing the world together to meet pressing global challenges. Following the opening remarks, each of the SEUS delegation leaders provided state-specific information and answered questions in a town-hall format.

Panel Session I, "Profiting from the New Environment Landscape," featured a discussion on how environmental changes in the advanced manufacturing industry impact business planning for future growth and future expansion plans. Panelists included Dr. David R. Shaw, Vice President, Research and Economic Development, Mississippi State University; Mr. Erik M. Kirkhorn, Director, Government Affairs, Toyota Motor North America, Inc..; Mr. Harutoshi Tagaya, Managing Director, The Tokio Marine Research Institute; and Mr. Kiyoshi Sanehira, Head of Corporate Environment Management Office, Toshiba Corporation. The panel was moderated by Mr. Akihiro Sawa, Executive Fellow, The 21st Century Public Policy Institute.

"Japan and SEUS: Strategic Anchors for Global Market Access" was the theme of Panel Session II. Attendees heard presentations on how the Southeastern United States and Japan are well positioned to serve as the gateways to growing global markets. Panelists included Mr. Jeff McCorstin, President, Global Freight Forwarding District, UPS Asia Pacific Region; Mr. Jonathan Daniels, Executive Director & CEO, Mississippi State Port Authority at Gulfport; Mr. Yoji Ohashi, Chairman of the board, ANA Holdings; and Professor Takehiko Sugiyama, President, Institute for Transport Policy Studies. Mr. Hiroyuki Ishige, Chairman and CEO, Japan External Trade Organization (JETRO), served as moderator. Throughout the program, views and opinions were exchanged and understanding of the conference issues was deepened. Participants were able to see long-time friends and make new ones. The significance of the partnership was reconfirmed. The value of working together in harmony was recognized and a commitment to the joint effort to help achieve sustainable growth of the U.S. and Japan as well as of the world was affirmed.

The meeting was adjourned with an announcement that the 38th Annual Joint Meeting will be held in Birmingham, Alabama at the Sheraton Birmingham Hotel from November 14-16, 2015.